

Chambre
des Représentants

SESSION EXTRAORDINAIRE 1961.

5 JUILLET 1961.

BUDGET
du Ministère des Travaux Publics
et de la Reconstruction
pour l'exercice 1961.

PROJET
TRANSMIS PAR LE SENAT (1).

Titre I. — Dépenses ordinaires.

Article premier.

Il est ouvert pour les dépenses ordinaires de l'exercice 1961, afférentes au Ministère des Travaux Publics et de la Reconstruction et énumérées au titre I du tableau ci-annexé, des crédits s'élevant à la somme de 2 184 540 000 francs.

Art. 2.

Par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds d'un montant maximum de 2 000 000 de francs peuvent être consenties aux comptables extraordinaires du Département.

Toutefois, le comptable de l'Office Central des Fournitures pourra disposer d'avances de fonds d'un montant maximum de 5 000 000 de francs.

(1) Voir :

Documents du Sénat :

5-XVII (1960-1961) : Budget.
112 (1960-1961) et 45 (S.E. 1961) : Amendements.
76 (S.E. 1961) : Rapport.

Annales du Sénat :

4 et 5 juillet 1961.

Kamer
van Volksvertegenwoordigers

BUITENGEWONEN ZITTING 1961.

5 JULI 1961.

BEGROTING
van het Ministerie van Openbare Werken
en van Wederopbouw
voor het dienstjaar 1961.

ONTWERP
DOOR DE SENAAT OVERGEZONDEN (1).

1itel 1. — Gewone uitgaven.

Eerste artikel.

Voor de aan het dienstjaar 1961 verbonden en in de titel I van de hierbijgaande tabel opgesomde gewone uitgaven betreffende het Ministerie van Openbare Werken en van Wederopbouw, worden kredieten geopend die de som van 2 184 540 000 frank belopen.

Art. 2.

Bij afwijking van artikel 15 van de wet van 29 oktober 1846 op de inrichting van het Rekenhof, mogen geldvoorschotten tot een maximumbedrag van 2 000 000 frank verleend worden aan de buitengewone rekenplichtigen van het Departement.

Evenwel kan de rekenplichtige van het Centraal Bureau voor Benodigdheden beschikken over geldvoorschotten voor een maximumbedrag van 5 000 000 frank.

(1) Zie :

Stukken van de Senaat :

5-XVII (1960-1961) : Begroting.
112 (1960-1961) en 45 (B.Z. 1961) : Amendementen.
76 (B.Z. 1961) : Verslag.

Handelingen van de Senaat :

4 en 5 juli 1961.

Vu le caractère urgent des dépenses à prévoir, des avances de fonds successives d'un montant ne dépassant pas 1 000 000 de francs, et dont il sera justifié ultérieurement, peuvent également être allouées au comptable du Service social, chargé de la liquidation des dépenses prévues à l'article 8 du budget du Département.

Au moyen des avances de fonds, les comptables extraordinaires du Département sont autorisés à payer les dépenses n'excédant pas 10 000 francs.

Art. 3.

Le Ministre des Travaux Publics et de la Reconstruction est autorisé à percevoir le prix des taxes pour plaques d'immatriculation pour barquettes et bouées de pêche.

Art. 4.

Par dérogation à l'article 19 de la loi du 15 mai 1846 sur la comptabilité de l'Etat, le Ministre qui a l'Office Central des Fournitures dans ses attributions est autorisé à passer des contrats, d'une durée de dix ans, pour l'entretien des machines à écrire et des machines de bureau achetées par l'Office Central des Fournitures à charge du fonds pour ordre dont dispose ce dernier.

Titre II. — Dépenses extraordinaires.

Art. 5.

Des crédits d'engagement sont ouverts pour un montant de 5 037 400 000 francs répartis conformément au titre II du tableau de la présente loi.

Il pourra être fait usage, dès le 1^{er} janvier 1962, des crédits d'engagement accordés par la présente loi et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1961.

Art. 6.

Des crédits de paiement résultant des obligations contractées en exécution des autorisations accordées par la présente loi et par les lois antérieures sont ouverts jusqu'à concurrence de 5 972 251 000 francs répartis conformément au titre II du tableau de la présente loi.

Il pourra être fait usage, dès le 1^{er} janvier 1962, des crédits de paiement accordés par la présente loi et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1961.

Art. 7.

Le Roi fixe, dans les limites de chacune des autorisations portées au titre II du tableau de la présente loi, le montant du crédit à rattacher à la rubrique correspondante de l'exercice 1962 reconnu nécessaire à la réalisation de l'objet pour lequel le crédit a été alloué.

Il est fait usage de ces autorisations conformément au deuxième alinéa des articles 5 et 6 ci-dessus.

Art. 8.

Le 10 de chaque mois au plus tard, les comptables des dépenses engagées transmettent à la Cour des Comptes, en triple exemplaire, appuyé d'une copie certifiée conforme

Gezien het dringend karakter van de te voorziene uitgaven mogen eveneens opeenvolgende geldvoorschotten, waarvan het bedrag 1 000 000 frank niet overschrijdt en welke later zullen verantwoord worden, aan de boekhouder van de Maatschappelijke Dienst toegekend worden, die belast is met de vereffening van de uitgaven voorzien op artikel 8 van de begroting van het Departement.

Door middel van geldvoorschotten mogen de buitengewone rekenplichtigen van het Departement uitgaven beneden 10 000 frank betalen.

Art. 3.

De Minister van Openbare Werken en van Wederopbouw wordt gemachtigd de prijs van de taksen voor nummerplaten van bootjes en vissersboeien te innen.

Art. 4.

In afwijking van artikel 19 der wet van 15 mei 1846 op de Rijkscomptabiliteit wordt de Minister die het Centraal Bureau van Benodigdheden onder zijn bevoegdheid heeft er toe gemachtigd contracten aan te gaan, voor een termijn van tien jaar, voor het onderhoud van schrijf- en bureaumachines aangekocht door het Centraal Bureau voor Benodigdheden ten bēzware van het fonds voor orde waarover dit laatste beschikt.

Titel II. — Buitengewone uitgaven.

Art. 5.

Vastleggingskredieten worden geopend ten bedrage van 5 037 400 000 frank, onderverdeeld overeenkomstig titel II van de tabel van onderhavige wet.

Mogen met ingang van 1 januari 1962 gebruikt worden, de door onderhavige wet toegestane vastleggingskredieten welke op 31 december 1961 nog niet waren aangewend.

Art. 6.

Betalingskredieten voortspruitend uit verplichtingen aangegaan in uitvoering van de door onderhavige wet en vroegere wetten verleende machtigingen worden geopend ten belope van 5 972 251 000 frank, onderverdeeld overeenkomstig titel II van de tabel van onderhavige wet.

Mogen met ingang van 1 januari 1962 gebruikt worden, de door onderhavige wet toegestane betalingskredieten welke op 31 december 1961 nog niet waren aangewend.

Art. 7.

De Koning bepaalt, binnen de perken van elk van de machtigingen opgenomen in titel II van de tabel van onderhavige wet het bedrag dat aan de overeenstemmende rubriek van het dienstjaar 1962 dient gehecht, als zijnde noodzakelijk voor de verwezenlijking van het doel waarvoor het krediet werd verleend.

Deze machtigingen mogen aangewend worden overeenkomstig het tweede lid van de artikelen 5 en 6 hierboven.

Art. 8.

Uiterlijk de 10^e van elke maand, zenden de rekenplichtigen van de vastgelegde uitgaven aan het Rekenhof, in driedubbel exemplaar, gestaafd door een eensluidend

des contrats, marchés et tous autres documents d'engagement, le compte des engagements enregistrés à la charge des autorisations accordées par la présente loi jusqu'au dernier jour du mois pour lequel le compte est rendu, en faisant apparaître distinctement les opérations propres au mois considéré.

La Cour des Comptes renvoie au Ministre des Finances, dans le délai de dix jours, deux exemplaires du compte munis de son visa, éventuellement après avoir rejeté de ce compte les engagements qui auraient été contractés en violation de toute disposition légale quelle qu'elle soit.

Les résultats de la comptabilité des dépenses engagées sont intégrés dans les comptes des budgets.

Art. 9.

Le Ministre des Travaux Publics et de la Reconstruction est autorisé à prendre, au nom de l'Etat, l'engagement de payer, à l'échéance, aux pouvoirs publics, régionaux et locaux, l'intérêt et l'amortissement, dans un délai maximum de vingt ans, des prêts accordés en 1961 par le Crédit Communal de Belgique, sur la base de l'arrêté royal du 22 octobre 1959, en lieu et place des subventions visées à l'article 61.611.1 du budget extraordinaire de 1961. Ces engagements pourront porter sur un volume de prêts ne dépassant pas 700 000 000 de francs.

Tout engagement à prendre de ce chef est soumis au visa du comptable des dépenses engagées et à la Cour des Comptes.

Le 10 de chaque mois au plus tard, les comptables des dépenses engagées transmettent à la Cour des Comptes, en triple exemplaire, appuyé d'une copie certifiée conforme des contrats, marchés et tous autres documents d'engagement, le compte des engagements enregistrés jusqu'au dernier jour du mois pour lequel le compte est rendu, en faisant apparaître distinctement les opérations propres au mois considéré.

La Cour des Comptes renvoie au Ministre des Finances, dans le délai de dix jours, deux exemplaires du compte munis de son visa, éventuellement après avoir rejeté de ce compte les engagements qui auraient été contractés en violation de toute disposition légale quelle qu'elle soit.

Art. 10.

Par dérogation à l'article 15 de la loi du 29 mai 1959 modifiant la législation relative à l'enseignement gardien, primaire, moyen, normal, technique et artistique, les crédits de 1 100 et de 600 millions de francs prévus à l'article 61.481 du Budget du Ministère des Travaux Publics et de la Reconstruction pour l'exercice 1961 respectivement pour les créations et les améliorations ou extensions des établissements scolaires pourront indifféremment être affectées tant aux créations prévues à l'article 14 de la loi précitée qu'aux travaux d'amélioration et d'extension à effectuer dans les établissements scolaires existants.

Art. 11.

Les Ministres de l'Instruction Publique et des Travaux Publics et de la Reconstruction sont autorisés à imputer, à charge des ressources dont dispose le Fonds des Construc-

alschrift van de contracten, overeenkomsten en alle andere vastleggingsbescheiden, de rekening van de vastleggingen geboekt tot de laatste dag van de maand waarvoor de rekening wordt opgemaakt ten laste van de door de onderhavige wet toegestane machtigingen; de verrichtingen eigen aan de beschouwde maand zullen afzonderlijk op het dokument voorkomen.

Het Rekenhof zendt aan de Minister van Financiën, binnen tien dagen, twee exemplaren van de rekening terug, bekleed met zijn visum, eventueel na verwerping uit deze rekening van de vastleggingsverrichtingen die in strijd met de wet mochten aangegaan zijn.

De uitslagen van de comptabiliteit der vastgelegde uitgaven worden opgenomen in de begrotingsrekeningen.

Art. 9.

De Minister van Openbare Werken en van Wederopbouw is gemachtigd in naam van de Staat, de verbintenis aan te gaan, op de vervaldag, aan de gewestelijke en lokale openbare besturen de interest en de delging te betalen, in een maximumtermijn van twintig jaar, der leningen toegestaan in 1961 door het Gemeentekrediet van België, op grond van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959, ter vervanging van de toelagen bedoeld bij artikel 61.611.1 van de buitengewone begroting van 1961. Deze verbintenissen mogen gaan tot een totaal van leningen van niet hoger dan 700 000 000 frank.

Elke uit dien hoofde aan te gane verbintenis is onderworpen aan het visum van de rekenplichtige der vastgelegde uitgaven en aan het Rekenhof.

Uiterlijk de 10^e van elke maand, zenden de rekenplichtigen van de vastgelegde uitgaven aan het Rekenhof, in driedubbel exemplaar, gestaafd door een eensluidend afschrift van de contracten, overeenkomsten en alle andere vastleggingsbescheiden, de rekening van de vastleggingen geboekt tot de laatste dag van de maand waarvoor de rekening wordt opgemaakt; de verrichtingen eigen aan de beschouwde maand zullen afzonderlijk op het dokument voorkomen.

Het Rekenhof zendt aan de Minister van Financiën, binnen tien dagen, twee exemplaren van de rekening terug, bekleed met zijn visum, eventueel na verwerping uit deze rekening van de vastleggingsverrichtingen die in strijd met de wet mochten aangegaan zijn.

Art. 10.

In afwijking van artikel 15 der wet van 29 mei 1959 tot wijziging van de wetgeving betreffende het bewaarschoolonderwijs, het lager, middelbaar, normaal-, technisch en kunsonderwijs, mogen de kredieten van 1 100 en 600 miljoen frank, uitgetrokken op artikel 61.481 van de begroting van het Ministerie van Openbare Werken en van Wederopbouw voor het dienstjaar 1961 respectievelijk voor de oprichting en de verbetering of uitbreiding van schoolinrichtingen, zonder onderscheid worden besteed zowel aan de in artikel 14 van voornoemde wet bedoelde oprichtingen als aan de in de bestaande schoolinrichtingen uit te voeren verbeterings- en uitbreidingswerken.

Art. 11.

De Ministers van Openbaar Onderwijs en van Openbare Werken en van Wederopbouw worden ertoe gemachtigd de betaling van de werken der oprichting van de

tions scolaires et parascolaires de l'Etat, le paiement des travaux à exécuter en vue de l'installation des Ecoles Européennes d'Uccle et de Mol destinées à l'instruction des enfants des fonctionnaires d'organismes internationaux établis en Belgique.

Titre III. — Organismes d'intérêt public.

Art. 12.

Est approuvé le budget du « Fonds des Routes 1955-1969 » pour l'exercice 1961, annexé à la présente loi.

Ce budget s'élève, pour les recettes, à 3 195 000 000 de francs et pour les dépenses, à 2 173 980 000 francs.

Il comporte en dépenses des crédits d'engagement pour un montant de 3 000 000 000 de francs.

Il pourra être fait usage, dès le 1^{er} janvier 1962, des crédits d'engagement et de paiement accordés par la présente loi à l'article 533.01 et dont il n'aurait pas été fait emploi au 31 décembre 1961.

Bruxelles, le 5 juillet 1961.

Le Président du Sénat,

P. STRUYE.

Les Secrétaires,

A. DE MARNEFFE.

G. GOOSSENS.

Europese Scholen te Ukkel en te Mol ten behoeve van de kinderen der ambtenaren van in België gevestigde internationale lichamen aan te rekenen op de middelen van het Fonds voor Schoolgebouwen en Gebouwen in schoolverband van het Rijk.

Titel III. — Instellingen van openbaar nut.

Art. 12.

Wordt goedgekeurd de bij deze wet gevoegde begroting voor het dienstjaar 1961 van het « Wegenfonds 1955-1969 ».

Deze begroting beloopt 3 195 000 000 frank voor de ontvangsten en 2 173 980 000 frank voor de uitgaven.

Zij bevat bij de uitgaven vastleggingskredieten voor 3 000 000 000 frank.

Van 1 januari 1962 af, zullen mogen aangewend worden de bij deze wet op artikel 533.01 verleende vastleggings- en betalingskredieten waarvan op 31 december 1961 geen gebruik zou gemaakt zijn.

Brussel, 5 juli 1961.

De Voorzitter van de Senaat,

De Secretarissen,

TABLEAUX

TABELLEN

TITRE I. — DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	1961	
		Crédits sollicités Aangerangde kredieten	par littera per littera

CHAPITRE I. — DEPENSES D'ADMINISTRATION GENERALE.

§ 1. Rémunérations et indemnités.

1	Traitements et frais de représentation du Ministre	425
2	Traitements et indemnités du personnel du Cabinet du Ministre	1.897
3	Rémunérations du personnel actif et en disponibilité (y compris les rémunérations réduites du personnel temporaire accidenté en service) :	
1.	Administration centrale	204.505
2.	Administration des Routes	268.895
3.	Administration des Voies Hydrauliques	195.334
4.	Administration des Bâtiments	82.148
5.	Administration de l'Urbanisme	32.288
6.	Agents détachés à l'Institut Géotechnique de l'Etat	937
7.	Agents détachés à l'Office de la Navigation	2.587
8.	Reconstruction	75.000
		861.694
4 et 5		
6	Honoraires des avocats et des médecins. — Jetons de présence, frais de route et de séjour de personnes étrangères aux administrations de l'Etat. — Rémunération d'experts étrangers à l'Administration et prestations de tiers (Dépenses de l'exercice courant et des exercices antérieurs afférentes à la rémunération d'experts étrangers à l'Administration et aux prestations de tiers) :	
1.	Administration centrale	14.310
2.	Services extérieurs	3.106
		17.416
7	Allocations et indemnités généralement quelconques au personnel de l'Etat :	
1.	Administration centrale	6.083
2.	Services extérieurs	25.442
		31.525
8	Allocations et dépenses de service social	4.358
	Total pour le § 1	917.315

§ 2. Dépenses de matériel et autres dépenses de fonctionnement.

9	Eau, vapeur, gaz et électricité. — Autres dépenses de consommation. — Affranchissement de correspondance. — Télégrammes. — Abonnements et communications téléphoniques. — Transports. — Loyers. — Impositions. — Redevances. (Dépenses de l'exercice courant et des exercices antérieurs afférentes à la fourniture d'eau, vapeur, gaz et électricité) :	
1.	Administration centrale et locaux occupés, au Résidence Palace, par des services étrangers au Département	6.310
2.	Services extérieurs (plus Palais du Cinquantenaire et Palais de Justice de Bruxelles, de Liège et de Gand)	8.907
3.	Locations et impositions pour les divers Départements (y compris le logement de l'Office International des Réfugiés) (y compris les dépenses de même nature engagées mais non liquidées afférentes à des exercices antérieurs)	125.000
		140.217
10	Dépenses d'entretien de locaux, mobilier et matériel. — Acquisition d'ouvrages et publications. — Abonnements aux journaux et publications officielles. — Menues dépenses de matériel, de fournitures de bureau, d'impression, de reliure et de produits d'entretien :	
1.	Administration centrale	11.436
2.	Services extérieurs	12.024
		23.457
11	Publications effectuées par le Département	710
12	Fournitures effectuées à l'intervention de l'O.C.F. :	
1.	Combustibles solide et liquide	16.410
2.	Fournitures de bureau, papier, impressions, reliures	11.650
3.	Machines de bureau : acquisitions, locations	3.094
4.	Mobilier et matériel : acquisitions, locations	2.095
5.	Habillement	1.215
6.	Produits d'entretien	165
		34.629

(In duizendtallen frank.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1960 Crédits Kredieten	1959 Dépenses Uitgaven	T E K S T E N	Art.
------------------------------	------------------------------	---------------	------

HOOFDSTUK I. — UITGAVEN VAN ALGEMEEN BESTUUR.

§ 1. — Bezoldigingen en vergoedingen.

425	425	Jaarwedge en representatiekosten van de Minister	1
2.055	2.039	Jaarwedden en vergoedingen van het personeel van het Kabinet van de Minister	2
		Bezoldigingen van het actief en ter beschikking gesteld personeel (met inbegrip van de verminderde bezoldigingen van het tijdelijk personeel in dienst door werkongeval getroffen) :	3
194.558	177.983	1. Hoofdbestuur.	
263.530	242.785	2. Bestuur der Wegen.	
191.838	175.002	3. Bestuur der Waterwegen.	
76.846	69.555	4. Bestuur der Gebouwen.	
29.987	25.870	5. Bestuur van de Stedebouw.	
953	957	6. Personeelsleden gedetacheerd bij het Rijksinstituut voor Grondmechanica.	
2.869	2.918	7. Personeelsleden gedetacheerd bij de Dienst der Scheepvaart.	
173.272	203.629	8. Wederopbouw.	
			4 en 5
		Erelonen van advocaten en geneesheren. Presentiegelden, reis- en verblijfkosten van de niet tot de Rijksdiensten behorende personen. — Bezoldiging van niet tot de Administratie behorende deskundigen en prestaties van derden (Uitgaven van het lopend dienstjaar en van de vroegere dienstjaren betreffende de bezoldiging van niet tot de Administratie behorende deskundigen en de prestaties van derden.)	6
13.726	13.546	1. Hoofdbestuur.	
4.310	3.445	2. Buitendiensten.	
		Allerhande toelagen en vergoedingen aan het Rijkspersoneel :	7
6.368	5.275	1. Hoofdbestuur.	
34.246	26.437	2. Buitendiensten.	
4.542	4.146	Toelagen en uitgaven voor maatschappelijk dienstbetoon	8
996.525	954.012	Totaal voor § 1.	

§ 2. — Uitgaven voor materiële behoeften en andere werkingsuitgaven.

6.830	5.771	Water, stoom, gas en electriciteit. — Andere verbruiksuitgaven. — Frankering van brieven. — Telegrammen. — Abonnementen op de telefoon en telefoongesprekken. — Vervoer. — Huur. — Belastingen. — Retributies. (Uitgaven van het lopend dienstjaar en van de vroegere dienstjaren betreffende de levering van water, stoom, gas en electriciteit) :	9
9.595	10.775	1. Hoofdbestuur en lokalen in het Residence Palace bezet door niet tot het departement behorende diensten.	
120.000	120.756	2. Buitendiensten (plus Jubelpaleis en Justitiapaleizen van Brussel, Luik en Gent). 3. Huur en belastingen voor de verschillende Departementen (met inbegrip van de huisvesting van de Internationale Dienst der Vluchtelingen) (inbegrepen de vastgelegde maar niet vereffende uitgaven van dezelfde aard betreffende vorige dienstjaren).	
14.708	11.930	Onderhoudsuitgaven van lokalen, meubilair en materieel. — Aanschaffen van werken en publicaties. — Abonnementen op dagbladen en officiële publicaties. — Kleine uitgaven voor materieel, bureaubenodigdheden, drukwerken, inbindingen en onderhoudsproducten :	10
17.097	15.800	1. Hoofdbestuur. 2. Buitendiensten.	
710	499	Door het Departement uitgevoerde publicaties	11
17.960	17.030	Benodigdheden geleverd door tussenkomst van het C. B. E. :	12
11.650	9.715	1. Vaste en vloeibare brandstoffen.	
3.094	2.525	2. Bureaubenodigdheden, papier, drukwerken, inbindingen.	
910	691	3. Bureaumachines : aanschaffen, huren.	
1.185	934	4. Meubilair en materieel : aanschaffen, huren.	
390	98	5. Kleding. 6. Onderhoudsproducten.	

TITRE I. — DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	1961 Crédits sollicités <i>Aanvraagde kredieten</i>	
		par littera <i>per littera</i>	par article <i>per artikel</i>
13	Achat et utilisation de bicyclettes et de véhicules automoteurs, propriété de l'Etat:		
	1. Mis à la disposition du Ministre et du Cabinet	400	
	2. Mis à la disposition des services du Département	11.937	
			12.337
14	Dépenses afférentes aux déplacements:		
	1. Administration centrale	6.075	
	2. Services extérieurs	16.960	
			23.035
15	Dépenses de formation professionnelle		50
16	Contentieux résultant de l'activité administrative du Département (y compris les dépenses de même nature afférentes à des exercices antérieurs):		
	1. Indemnités à des membres du personnel et à leurs ayants droit résultant de dispositions légales ou réglementaires, de jugements, de transactions, de décisions, etc.	800	
	2. Dépenses devant découler de l'engagement de la responsabilité de l'Etat à l'égard d'actes commis par ses organes et ses préposés (amendes, dommages et intérêts)	6.500	
	3. Frais de justice. — Honoraires et débours des avocats de cassation, avoués, experts, huissiers, notaires; frais de greffe, d'enregistrement sur minute et expédition des jugements et arrêts et généralement tous frais quelconques consécutifs à des instances judiciaires. Versement direct de provisions aux avocats, avoués, experts et huissiers	2.500	
			9.800
17	Dépenses diverses d'administration		5
18	Achat en premier équipement de mobilier, matériel et de machines de bureau, à l'intervention de l'O.C.F. — Travaux et autres fournitures de premier équipement		1.835
19	Autres dépenses exceptionnelles		—
	Total pour le § 2		246.075
	Total pour le chapitre I		1.163.390

CHAPITRE II. — SUBVENTIONS.

20	Subventions à caractère économique :		
	1. Subvention destinée à assurer la gratuité de passage par les tunnels de l'Escaut		35.880
21			
à 23			—
24	Subventions diverses:		
	1. Subvention pour la reconstruction de la Tour de l'Yser (11 ^e crédit)		1.000
	2. Subventions aux pouvoirs publics régionaux et locaux à titre d'intervention de l'Etat dans les charges d'emprunts contractés par ces pouvoirs auprès du Crédit Communal de Belgique pour le financement de travaux (application de l'arrêté royal du 22 octobre 1959). (Le Trésor est autorisé à verser au Crédit Communal de Belgique, à charge de régularisation ultérieure, les provisions nécessaires pour assurer le paiement de l'intervention de l'Etat aux échéances convenues)		85.000
	— Subvention en vue d'intervenir dans les frais d'érection et d'entretien de monuments érigés ou à ériger :		
	a) à la mémoire des prisonniers politiques décédés sur les lieux des camps de concentration ;		
	b) à la mémoire des prisonniers de guerre décédés (pour mémoire)		—
	— Intervention de l'Etat dans les frais généraux des coopératives des dommages de guerre (personnel, mobilier, matériel, locaux, etc.) (y compris les créances arriérées) (pour mémoire)		—
			86.000
25	Subventions exceptionnelles:		
	Total pour le chapitre II		121.880

(In duizendtallen frank.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1960 Crédits Kredieten	1959 Dépenses Uitgaven	T E K S T E N	Art.
		Aankoop en gebruik van fietsen en motorvoertuigen, eigendom van de Staat :	13
440 9.706	189 8.995	1. Ter beschikking gesteld van de Minister en van het Kabinet. 2. Ter beschikking gesteld van de diensten van het Departement.	
		Uitgaven in verband met de verplaatsingen :	14
6.075 17.300	6.457 17.036	1. Hoofdbestuur. 2. Buitendiensten.	
74	40	Uitgaven voor beroepsscholing	15
		Geschillen voortvloeiend uit de administratieve bedrijvigheid van het Departement (inbegrepen de uitgaven van dezelfde aard betreffende vorige dienstjaren) :	16
800	286	1. Vergoedingen aan de leden van het personeel en aan hun rechthebbenden voortvloeiend uit wetsbepalingen of reglementen, vonnissen, dadingen, beslissingen, enz..	
10.500	7.000	2. Uitgaven die moeten voortvloeien uit de verantwoordelijkheid van de Staat ten aanzien van handelingen begaan door zijn organen en aangestelden (geldboeten, schadevergoedingen en interessen).	
2.500	1.865	3. Gerechtskosten. Erelonen en voorschotten der advocaten van verbreking, pleitbezorgers, deskundigen, deurwaarders, notarissen ; griffie- en registratiekosten op minute en op expedite de vonnissen en arresten en, over het algemeen, gelijk welke kosten ingevolge rechtsgedingen. Rechtstreekso storting van voorschotten aan de advocaten, de pleitbezorgers, deskundigen en deurwaarders.	
5	1	Diverse bestuursuitgaven	17
1.835	235	Aankoop voor eerste uitrusting van meubilair, materieel en bureumachines, door bemiddeling van het C. B. B. — Werken en andere leveringen voor eerste uitrusting :	18
—	—	Andere uitzonderingsuitgaven	19
253.364	238.628	Totaal voor § 2.	
1.249.889	1.192.640	Totaal voor hoofdstuk I.	

HOOFDSTUK II. — TOELAGEN.

		Toelagen van economische aard :	20
35.875	35.000	1. Toelage bestemd om de kosteloze doorgang door de Scheldetunnels te verzekeren.	
—	—	—	21 tot 23
		Diverse toelagen :	24
1.000	1.000	1. Toelage voor de wederopbouw van de IJzertoren (11 ^e krediet). 2. Toelagen aan de gewestelijke en lokale openbare besturen als staatstussenkomst in de lasten van de door deze besturen aangegeven leningen bij het Gemeentekrediet van België voor de financiering van werken (toepassing van het koninklijk besluit van 22 oktober 1959) (De Schatkist wordt gemachtigd tot het verstrekkken aan het Gemeentekrediet van België van de nodige provisies, om de uitbetaling van de staatstussenkomst op de overeengekomen vervaldagen te verzekeren, met verplichting deze provisies later te regulariseren).	
5.000	—	— Toelage als bijdrage aan de oprichtings- en onderhoudskosten van bestaande of nog op te richten monumenten : a) ter nagedachtenis van de overleden politieke gevangenen, op de plaats zelf van de concentratiekampen ; b) ter nagedachtenis van de overleden krijgsgevangenen (pro memorie).	
1.000	—	— Rijkstegemoetkoming in de algemene onkosten der coöperatieveën van oorlogsschade (personeel, meubilair, materieel, lokalen, enz.) (de achterstallige schuldborderingen inbegrepen) (pro memorie).	
—	633	— Uitzonderingstoelagen :	25
42.875	36.633	Totaal voor hoofdstuk II.	

TITRE I. — DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	1961	
		Crédits sollicités <i>Aanvraagde kredieten</i>	par littera <i>per littera</i>

CHAPITRE III. — TRAVAUX.

26 Travaux courants :

1. Entretien ordinaire des routes, pistes cyclables, signalisations, parcs publics, squares, plantations, services des régies des routes. — Entretien en régie, achat et entretien de mobilier, matériel. — Fournitures de matériaux. — Location de terrains et locaux. — Consommation d'eau, de gaz et d'électricité (y compris les dépenses de même nature afférentes à des exercices antérieurs). — Frais de toute nature, y compris l'équipement du personnel du Service du Trafic Routier, du Service d'Etude et de Contrôle de l'Infrastructure des Routes et des Services des régies	310.000
2. Bâtiments appartenant à l'Etat ou loués par lui; palais, hôtels, monuments, etc.	188.000
3. Mise en état des habitations royales	4.000
4. Entretien ordinaire de la côte, des ports, cours d'eau et de leurs dépendances, polders et parcs (dépenses de l'exercice courant et des exercices antérieurs afférentes à la fourniture d'eau, gaz et électricité)	391.000
5. Démolition des immeubles érigés en contravention aux dispositions de l'arrêté-loi du 2 décembre 1946, concernant l'urbanisation. — Travaux exécutés pour compte de tiers	75
7. Mesures provisoires pour venir en aide aux sinistrés. — Aménagement, gros entretien et réparation des baraquements, abris, étables. — Location et achat des terrains d'assiette. — Démontage, transport et remontage des pavillons. — Démolition des baraquements. — Remise des terrains d'assiette dans leur état primitif. — Frais d'actes. — Frais d'expertises. — Indemnités pour perte de jouissance et pour dégâts. — Frais divers. — Frais de location et d'aménagement des centres d'hébergement pour ouvriers. (Les créances arriérées peuvent être imputées sur cet article) (pour mémoire)	—
	893.075
Total pour le Chapitre III	893.075

CHAPITRE IV. — AUTRES DEPENSES.

28 Dépenses courantes :

1. Laboratoire hydraulique d'Anvers. — Achat de matériel, matériaux et fournitures.	2.250
2. Frais de participation à des expositions diverses dans le pays et à l'étranger. Frais de représentation, de réception, de cérémonie. Organisation d'expositions, de conférences et de concours. Intervention de l'Etat dans les frais d'organisation de manifestations patriotiques. Films, matériel de propagande. Autres dépenses de même nature	400
3. Frais d'études, d'enquêtes, d'essais de laboratoire relatifs à des matériaux, procédés de construction, transport, etc.	500
4. Service de topographie et de photogrammétrie. — Location et aménagement d'avions effectuant des vols photogrammétriques et fournitures d'essence pour ces avions	400
5. Service d'exploitation des voies navigables. — Confection de plaques d'immatriculation pour barquettes et bouées de pêche	110
6. Liquidation des indemnités de réquisition d'immeubles ou parties d'immeubles à usage des sinistrés, etc. (y compris les créances antérieures). Frais de remise en état des immeubles	85
7. Affiliation à divers organismes	200
— Remboursement des frais de voyage, de séjour et tous frais généralement quelconques aux témoins convoqués en audience, par les directeurs provinciaux et les commissions d'appel des dommages de guerre (pour mémoire).	—
— Indemnités de toute nature allouées aux ayants droit pour dommages de guerre, en exécution des lois des 8 avril, 10 mai et 10 juin 1919 et du 24 juillet 1921. (Après la clôture de l'exercice 1959, les sommes liquidées ou restant à payer sur les indemnités accordées par des jugements rendus ou des décisions ou transactions approuvées à une date antérieure à celle du 1 ^{er} janvier 1960 pourront être imputées sur ce crédit.)	—
Honoraires et débours pour toutes affaires traitées par l'ancien Office de liquidation des dommages de guerre, y compris ceux se rapportant aux exercices antérieurs (pour mémoire)	3.945

(In duizendtallen frank.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1960 Crédits Kredieten	1959 Dépenses Uitgaven	T E K S T E N	Art.
------------------------------	------------------------------	---------------	------

HOOFDSTUK III. — WERKEN.

26

Lopende werken :

310.500	287.691	1. Gewoon onderhoud der wegen, fietspaden, verkeerstekens, openbare parken, squares, aanplantingen, regiediensten der wegen. — Onderhoud in regie, aankoop en onderhoud van meubilair en materieel. — Levering van materialen. — Huur van gronden en lokalen. — Verbruik van water, gas en electriciteit (inbegrepen de uitgaven van dezelfde aard betreffende vorige dienstjaren). — Allerhande kosten, met inbegrip van de uitrusting van het personeel van de verkeerstechnische dienst, van de Studie- en Controledienst van de onderbouw der wegen en van de Regiediensten.
170.000	170.165	2. Gebouwen behorende lot of gehuurd door de Staat; paleizen, ambtswooningen, monumenten, enz..
4.000	3.834	3. In goede staat herstellen van de koninklijke woningen.
379.000	392.916	4. Gewoon onderhoud der kust, havens, waterlopen en hun aanhorigheden, polders en parken (uitgaven van het lopend dienstjaar en van de vroegere dienstjaren betreffende de levering van water, gas en electriciteit).
75	29	5. Afbreken van gebouwen opgericht in strijd met de voorschriften van de besluitwet van 2 december 1946, betreffende de stedebouw. — Werken uitgevoerd voor rekening van derden.
35	2	7. Voorlopige maatregelen om de geteisterden te helpen. — Inrichting, groot onderhoud en herstel der barakken, schuilplaatsen, stallen. — Huren en aankopen van terreinen. — Afbraak, vervoer en opnieuw monteren der paviljoenen. — Sloping der barakken. — Terugbrengen der terreinen in hun oorspronkelijke toestand. — Aktenkosten. — Expertisekosten. — Vergoedingen voor verlies van het vruchtgebruik en voor schade. — Allerhande kosten. — Kosten voor huur en inrichting der herbergingscentra voor arbeiders. (De achterstallige schuldvorderingen mogen op dit artikel aangerekend worden) (pro memoria).
863.610	854.637	Totaal voor hoofdstuk III.

HOOFDSTUK IV. — ANDERE UITGAVEN.

28

Lopende uitgaven :

2.250	2.199	1. Waterbouwkundig laboratorium van Antwerpen. — Aankoop van materieel, materialen en benodigdheden.
355	223	2. Kosten wegens deelname aan allerhande tentoonstellingen in binnen- en buitenland. Vertegenwoordigings- en ontvangstkosten, alsmede ceremoniekosten. Inrichten van tentoonstellingen, voordrachten en wedstrijden. Staatsussengeslacht in de kosten voor het inrichten van vaderlandslievende plechtigheden. Films, propagandamaterieel. Andere uitgaven van dezelfde aard.
558	412	3. Kosten van studies, onderzoeken, laboratoriumproeven betreffende materialen, bouwmethodes, vervoer, enz.
400	282	4. Dienst voor topographie en fotogrammetrie. — Huur en geschiktmaaking van vliegtuigen die fotogrammetrische vluchten uitvoeren en levering van benzine voor die vliegtuigen.
75	58	5. Exploitatielid der Scheepvaartwegen. — Vervaardiging van nummerplaten voor bootjes en vissersboeien.
85	—	6. Vereffening der opeisingsvergoedingen voor gebouwen of gedeelten van gebouwen ten behoeve van de geteisterden, enz. (met inbegrip van de schuldvorderingen van vorige dienstjaren). Kosten voor herstelling der gebouwen.
200	137	7. Toetreding tot verschillende organismen. — Terugbetaling der reis- en verblijfkosten en allerhande onkosten aan getuigen, die opgeroepen werden door de provinciale directeurs en door de hervormingscommissies voor oorlogsschade (pro memoria). — Vergoedingen van alle aard toegekend aan de rechthebbenden op oorlogsschade, ter uitvoering van de wetten van 8 april, 10 mei en 10 juni 1919 en van 24 juli 1921. (Na afsluiting van het dienstjaar 1959 zullen op dit krediet mogen aangerekend worden de sommen, vereffend of nog te betalen op de vergoedingen toegestaan bij vonnissen uitgesproken of beslissingen of transacties, goedgekeurd voor 1 januari 1960).
30	—	Erelonen en uitschotten voor zaken afgehandeld door de gewezen Dienst voor Vereffening der Oorlogsschade, met inbegrip van deze betreffende de vorige dienstjaren (pro memoria).

TITRE I. — DEPENSES ORDINAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	1961	
		Crédits sollicités Aangevraagde kredieten	par littera per littera
			par article per artikel

29 Dépenses exceptionnelles:

1. Frais exceptionnels à exposer en vue d'assurer la fixation à Bruxelles du siège d'organisations internationales (y compris baux à conclure, options à louer, accélération de mise en état de bureaux, fournitures, transports et main-d'œuvre, installation de centrales téléphoniques et équipement électrique des locaux). (Les créances arriverées peuvent être imputées sur cet article)	2.000
2. Achat de matériel pour les laboratoires de photogrammétrie	250
— Achat de mobilier et de matériel de dessin (pour mémoire)	—
	2.250
Total pour le chapitre IV	6.195
Total pour le Titre I. — Dépenses ordinaires du Ministère des Travaux Publics et de la Reconstruction	2.184.540

(In duizendtallen frank.)

TITEL I. — GEWONE UITGAVEN.

1960 Crédits Kredieten	1959 Dépenses Uitgaven	TE K S T E N	Art.
------------------------------	------------------------------	--------------	------

Uitzonderingsuitgaven :

29

1. Uitzonderlijke kosten om de zetel van internationale organisaties te Brussel te vestigen (daarin begrepen de te sluiten huurcontracten, de op te nemen opties, bespoedigen van de geschiktmaking der kantoren, leveringen, vervoer en arbeidsloon, installatie van telefooneenheden en elektrische inrichting van de lokalen). (De achterstallige schuldvorderingen mogen op dit artikel aangerekend worden).
2. Aankoop van materieel voor de laboratoria voor fotogrammetrie.
— Aankoop van meubilair en tekenmaterieel (pro memorie).

2.000	6.639	Totaal voor hoofdstuk IV.
—	570	
675	—	

6.628	10.527	Totaal voor Titel I. — Gewone uitgaven van het Ministerie van Openbare Werken en van Wederopbouw.
2.163.002	2.094.437	

TITRE II. — DEPENSES EXTRAORDINAIRES. (En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif	Ajusté	Engagements antérieurs	Autorisations 1960	Autorisations nouvelles 1961
		<i>Oorspronkelijk</i>	<i>Aangepast</i>	<i>Vroegere verbintenisseren</i>	<i>Machtingen 1960</i>	<i>Nieuwe machtingen 1961</i>
1	2	3	4	5	6	7

CHAPITRE II.

Crédits relatifs aux avances.

61.411 Avance récupérable à l'Office de la Navigation pour faire face à l'insuffisance de ses recettes d'exploitation

59.413 Constitution d'un fonds spécial destiné à couvrir les dépenses à engager par le Laboratoire Hydraulique de l'Etat à Anvers en vue de l'étude sur modèle réduit des ouvrages de prise et d'aménée de l'aménagement hydro-électrique d'Inga (pour mémoire)

Totaux pour le Chapitre II

CHAPITRE IV.

Crédits relatifs aux immobilisations.

A. — IMMOBILISATIONS NOUVELLES.

§ 1. Crédits générateurs de biens patrimoniaux de l'Etat.

Routes.

61.441 Aménagement et amélioration de plantations et espaces verts sur les dépendances et aux abords des routes et autoroutes. 2.500 31.660 2.846 18.814 10.000

512bis Exposition de Bruxelles en 1958 : expropriations à réaliser en vue de la création de 3 parkings (pour mémoire) 1956 — 75.545 70.709 4.836 —

Voies Hydrauliques.

61.462 Cours d'eau (anciens art. 60.461, 60.472 et 60.475). 20.300.000 — 3.258.647 2.483.314 1.463.000

61.463 Côte, ports maritimes et leurs voies d'accès (anciens art. 60.471, 60.473 et 59.476) 6.400.000 — 621.965 409.369 425.000

61.474 Barrages réservoirs et adductions. 3.250.000 — 86.652 76.500 70.000

Bâtiments.

61.481 Crédit à verser au compte spécial de la Banque Nationale à mettre à la disposition de M. le Ministre de l'Instruction Publique (exécution de la loi du 22 avril 1958 modifiée par la loi du 29 mai 1959). — — — — —

59.482 Construction et parachèvement de locaux scolaires à mettre à la disposition des enseignements moyen et technique (y compris les honoraires d'architectes) (pour mémoire) — — — 161.491 — —

60.484 Crédit à verser au Fonds des Constructions de l'Enseignement supérieur et des cités universitaires de l'Etat (exécution de la loi du 22 avril 1958 modifiée par la loi du 1^{er} août 1960) (pour mémoire) — — — — —

(In duizendtallen frank.)

TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKRÉDIETEN					TEKSTEN	Arb.
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 8	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i> 9	Autorisations 1960 <i>Machtigingen 1960</i> 10	Autorisations nouvelles 1961 <i>Nieuwe machtigingen 1961</i> 11	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 12		
—	—	40.014	32.450	72.464		13
—	—	3.000	—	3.000		14

HOOFDSTUK II.

Kredieten betreffende de voorschotten.

Terugvorderbaar voorschot aan de Dienst der 61.411 Scheepvaart om te voorzien in de ontoereikendheid van zijn uitbatingsontvangsten.

Instelling van een speciaal fonds voor het dekken 59.413 van de uitgaven die het Waterbouwkundig Laboratorium van de Staat te Antwerpen moet doen voor het modelonderzoek van de watervang en toevoerleiding van het waterkrachtcomplex van Inga (pro memoria).

43.014 **32.450**

Totalen voor Hoofdstuk II.

HOOFDSTUK IV.

Kredieten betreffende de beleggingen.

A. — NIEUWE BELEGGINGEN.

§ 1. Kredieten die patrimoniale goederen voortbrengen ten behoeve van de Staat.

Wegen.

Aanpassing en verbetering van beplantingen en 61.441 groene ruimten op en langs de wegen en de autosnelwegen.

31.660 2.217 19.284 **8.000** 29.501

Tentoonstelling van Brussel in 1958 : onteigeningen 512bis te verrichten met het oog op het aanleggen van 1956 van 3 parkings (pro memoria).

75.545 70.148 5.397 — 75.545

Waterwegen.

7.204.961 1.337.873 1.469.403 **955.000** 3.762.276 Waterlopen (vroeger art. 60.461, 60.472 en 60.475) 61.462

1.456.334 315.724 373.000 **99.000** 887.724 Kust, zeehaven en hun toegangswegen (vroeger 61.463 art. 60.471, 60.473 en 59.476).

233.152 29.500 51.942 **55.000** 136.442 Stuwdammen en toevoerleidingen 61.474

Gebouwen.

Krediet te storten op een speciale rekening van de 61.481 Nationale Bank ter beschikking te stellen van de Heer Minister van Openbaar Onderwijs (uitvoering van de wet van 22 april 1958 gewijzigd door de wet van 29 mei 1959).

— — 1.700.000 **1.700.000** 3.400.000

Oprichting en afwerking van schoollokalen ten 59.482 dienste van het middelbaar en technisch onderwijs (erelonen van architecten inbegrepen) (pro memoria).

181.491 144.020 16.714 — 160.734

Krediet te storten aan het Fonds voor Hogeronderwijsgebouwen en studentenverblijven van het Rijk (uitvoering der wet van 22 april 1958 gewijzigd bij de wet van 1 augustus 1960) (pro memoria).

— — 200.000 — 200.000

TITRE II. — DEPENSES EXTRAORDAIRES.

(En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif	Ajusté	Engagements antérieurs	Autorisations 1960	Autorisations nouvelles 1961
		Oorspronkelijk	Aangepast	Vroegere verbintenis sen	Machtingen 1960	Nieuwe machtingen 1961
1	2	3	4	5	6	7

61.497 Construction de la Cité Administrative des Communautés Européennes (y compris acquisition de biens immeubles et honoraires d'architectes)		—	—	3.196	470.004	—
59.498 Etablissement d'une Ecole Européenne à Uccle (pour mémoire)		—	—	26.348	3.652	—
61.501 Construction et aménagement de divers centres administratifs (Acquisitions. Honoraires d'architectes et étude du chauffage urbain à Bruxelles) (anciens art. 60.491 (partim) et 60.492)	2.135.000	—	—	373.904	433.738	340.000
61.502 Construction, transformation et aménagement des bâtiments de l'Etat. Travaux de parachèvement des bâtiments royaux. Dépenses diverses, y compris acquisitions, expropriations d'immeubles et de terrains et honoraires d'architectes (anciens art. 60.491 (partim), 60.493, 60.494, 60.495 et 60.499)	15.665.000	—	—	1.731.347	806.188	950.000
<i>Urbanisme.</i>						
61.525 Aménagement et amélioration de parcs publics et squares sur le domaine de l'Etat dans le cadre du « Plan Vert »		—	—	—	—	26.500
Totaux pour le § 1 de la section A du Chapitre IV				4.706.415	8.284.500	

§ 2. Crédits générateurs d'autres biens patrimoniaux.*Urbanisme.*

61.561 Exécution de l'article 8 de la loi du 15 avril 1949 instituant un Fonds national du logement et de la loi du 27 juin 1956. Frais d'élaboration des projets, réalisation et surveillance des travaux	—	—	1.299.264	300.000	300.000
59.562 Zone-test Campine du Sud Hageland. Terrain industriel à Aarschot. Acquisition de terrains et leur équipement (pour mémoire)	—	—	—	9.250	—
60.562 Acquisition de terrains industriels à Oostkamp bis (pour mémoire)	—	—	—	12.000	—
61.563 Aménagement du parc industriel de Ghlin-Baudour dans le Borinage. Acquisition de terrains et travaux d'équipement	—	—	—	120.600	46.400
Totaux pour le § 2 de la section A du Chapitre IV				441.850	346.400

§ 3. Subventions aux pouvoirs subordonnés.*Voies Hydrauliques.*

61.592 Ports maritimes et port autonome de Liège (anciens art. 60.591 et 60.601)	7.750.000	—	975.196	1.124.663	700.000
61.602 Démergement (anciens art. 60.602 et 60.602bis)	1.000.000	—	138.356	70.212	140.000

(In duizendtallen frank.)

TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					TEKSTEN	Art.
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 8	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i> 9	Autorisations 1960 <i>Machtigingen 1960</i> 10	Autorisations nouvelles 1961 <i>Nieuwe machtigingen 1961</i> 11	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i> 12		
473.200	3.196	438.200	100.000	241.396	Bouwen van de Administratieve Wijk der Europeesche Gemeenschappen (aankoop van onroerende goederen en honoraria van architecten inbegrepen).	61.497
30.000	—	30.000	—	30.000	Oprichting van een Europese School te Ukkel (pro 59.498 memorie).	61.501
1.147.642	288.511	212.856	120.000	621.301	Bouwen en inrichten van diverse administratieve centra (Aankopen, Architectenhonoraria en studie van de stadsverwarming te Brussel) (vroeger art. 60.491 (partim) en 60.492).	61.501
3.487.535	1.199.177	549.187	460.000	2.208.364	Bouwen, verbouwen en geschiktmaken van Rijksgebouwen. Afwerking van koninklijke gebouwen. Diverse uitgaven, aankopen, onteigeningen van gebouwen en gronden en architectenhonoraria inbegrepen (vroeger art. 60.491 (partim), 60.493, 60.494, 60.495 en 60.499).	61.502
26.500	—	—	16.500	16.500	<i>Stedebouw.</i> Aanpassing en verbetering van openbare parken en squares op het Rijksdomein in het raam van het « Groenplan. »	61.525
4.765.983 3.613.500					Totalen voor § 1 van de sectie A van Hoofdstuk IV	

§ 2. Kredieten die andere patrimoniale goederen voortbrengen.

Stedebouw.

Uitvoering van artikel 8 van de wet van 15 april 1949 tot instelling van een Nationaal Fonds voor de huisvesting en der wet van 27 juni 1956. Kosten in verband met het opmaken van de ontwerpen, uitvoering van en toezicht over de werken.

1.899.264	855.235	350.333	300.000	1.505.568	Testgebied Zuiderkempen Hageland. Industrieterrein te Aarschot. Aankoop van gronden en hun uitrusting (pro memorie).
9.250	—	9.250	—	9.250	Aankoop van nijverheidsgronden te Oostkamp (pro 60.562 bis memorie).
12.000	—	12.000	—	12.000	Aanleggen van het industriegebied van Ghlin-Baudour in de Borinage. Aankoop van gronden en uitrustingswerken.

Totalen voor § 2 van de sectie A van Hoofdstuk IV.

§ 3. Subsidiën aan ondergeschikte besturen.

Waterwegen.

2.799.859	427.893	445.634	320.500	1.194.027	Zeehaven en autonome haven van Lunk (vroeger art. 60.591 en 60.601).
348.568	138.356	69.811	140.401	348.568	Ontwatering (vroeger art. 60.602 en 60.602bis). 61.602

TITRE II. — DEPENSES EXTRAORDINAIRES. (En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGING SKREDIETEN		
		Primitif <i>Oorspronkelijk</i>	Ajusté <i>Aangepast</i>	Engagements antérieurs <i>Vroegere verbintenis</i>	Autorisations 1960 <i>Machtigingen 1960</i>	Autorisations nouvelles 1961 <i>Nieuwe machtigingen 1961</i>
		1	2	3	4	5
59.603	Assèchement des polders du pays de Waes, y compris expropriations et frais d'études (Convention du 5 janvier 1938. Avenant du 25 mai 1948) (pour mémoire)	—	—	—	7.000	—
<i>Urbanisme.</i>						
61.611	Subsides aux administrations publiques subordonnées en faveur de l'exécution des travaux soumis au haut contrôle :					
1 ^o	du Ministère des Travaux Publics et de la Reconstruction	—	—	3.062.696 (1)	3.692	—
2 ^o	du Ministère de l'Instruction Publique	—	—	1.145.234 (1)	106.086	—
3 ^o	du Ministère de la Justice	—	—	228.493 (1)	98.931	70.000
4 ^o	du Ministère de l'Intérieur	—	—	33.843 (1)	30.000	30.000
5 ^o	du Ministère des Communications	—	—	1.484 (1)	3.000	6.000
(Selon les besoins des services, les crédits pourront être transférés d'un littéra à l'autre, par arrêté royal contresigné par les Ministres intéressés)						
61.612	Frais d'études relatifs à l'aménagement du territoire national, régional et communal et frais d'élaboration des plans de développement et d'aménagement qui en résultent. Frais de publication de ces études et frais résultant de la mise à jour permanente des enquêtes et des plans régionaux de développement et d'aménagement.	—	—	59.663	50.000	50.000
(Des avances peuvent être consenties aux auteurs de projets que l'Etat a chargés de l'étude et de l'élaboration de plans régionaux de développement et d'aménagement.)						
61.613	Dépenses diverses et imprévues. — Subside alloué à la province de la Flandre Orientale en vue de l'extension du réseau de distribution d'eau, article 1, 3 ^o , de l'avenant du 25 mai 1948 à la Convention du 5 janvier 1938. — Réparation des dégâts causés au domaine public des communes d'Andrimont, Chaineux, Dison, Petit-Rechain, Verviers et Marche en Famenne par la trombe d'eau du 29 mai 1956 et des communes de Moha et de Bas-Oha par les orages qui se sont abattus le 5 juin 1959 sur la région hutoise (anciens art. 60.613 et 60.615).	—	—	33.122	8.087	4.000
61.616	Crédit à verser au Fonds des Constructions scolaires provinciales et communales (exécution de la loi du 29 mai 1959)	—	—	—	—	—
61.617	Subsides aux pouvoirs subordonnés pour l'exécution des plans d'aménagement	—	—	—	—	50.000

(1) Depuis le 1^{er} janvier 1956.

(In duizendtallen frank.)

TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

		CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN				TEKSTEN		Art.
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i>	Autorisations 1960 <i>Machtigingen 1960</i>	Autorisations nouvelles 1961 <i>Nieuwe machtigingen 1961</i>	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>				14
8	9	10	11	12				13
7.000	3.500	3.500	—	7.000	Droogmaken van de polders van het Land van 59.603 Waas, inbegrepen onteigeningen en studiekosten (Overeenkomst van 5 januari 1938. Bijakte van 25 mei 1948) (pro memoria).			
					<i>Stedebouw.</i>			
					Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen 61.611 ten bate van de uitvoering van werken die onderworpen zijn aan het hoog toezicht van het :			
3.066.388	1.513.728 (1)	1.225.000	200.000	2.938.728	1º Ministerie van Openbare Werken en van Wederopbouw;			
1.251.320	443.264 (1)	415.081	250.000	1.108.345	2º Ministerie van Openbaar Onderwijs;			
397.424	116.932 (1)	98.466	40.000	255.398	3º Ministerie van Justitie;			
93.843	15.598 (1)	18.461	15.000	49.059	4º Ministerie van Binnenlandse Zaken;			
10.484	327 (1)	6.673	2.000	9.000	5º Ministerie van Verkeerszaken.			
					(Volgens de behoeften der diensten zullen de kredieten bij koninklijk besluit, medeondergetekend door de betrokken Ministers, van het een littera naar het andere kunnen overgedragen worden.)			
159.663	13.520	59.117	35.000	107.637	Studiekosten betreffende de ordening van het land, 61.612 van de streken en van de gemeenten, alsmede kosten voor het opmaken der overeenkomstige ontwikkelings- en aanlegplannen. Kosten van publicatie van die studies, alsmede kosten voor het voortdurend bijwerken van de onderzoeken en van de plannen voor streekontwikkeling en streekaanleg.			
					(Voorschotten mogen toegekend worden aan de ontwerpers door het Rijk belast met de studie en het opmaken van plannen voor streekontwikkeling en streekaanleg.)			
45.209	30.055	11.152	4.000	45.207	Diverse en onvoorzien uitgaven. — Toelage aan de 61.613 provincie Oost-Vlaanderen toegekend voor de uitbreiding van het waterleidingsnet, artikel 1, 3º, van de bijakte van 25 mei 1948 bij de overeenkomst van 5 januari 1938. — Herstelling der schade veroorzaakt door de waterhoos van 29 mei 1956 aan het openbaar domein van de gemeenten Andrimont, Chaineux, Dison, Petit-Rechain, Verviers en Marche en Famenne en van de gemeenten Moha en Bas-Oha door de hevige onweders die op 5 juni 1959 boven de streek van Hoei zijn losgebarsten (vroeger art. 60.613 en 60.615).			
—	—	600.000	600.000	1.200.000	Krediet te storten aan het Fonds voor provinciale 61.616 en gemeentelijke schoolgebouwen (uitvoering van de wet van 29 mei 1959).			
50.000	—	—	15.000	15.000	Toelagen aan de ondergeschikte besturen voor de 61.617 uitvoering van de plannen van aanleg.			

(1) Vanaf 1 januari 1956.

TITRE II. — DEPENSES EXTRAORDINAIRES. (En milliers de francs.)

Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif —	Ajusté <i>Oorspronkelijk</i>	Engagements antérieurs <i>Vroegere verbintenissen</i>	Autorisations 1960 <i>Machtigingen 1960</i>	Autorisations nouvelles 1961 <i>Nieuwe machtigingen 1961</i>
		1	2	3	4	5
61.618	Subsides aux administrations publiques subordonnées pour la création de parkings	—	—	—	—	25.000
	Totaux pour le § 3 de la section A du Chapitre IV .				1.494.671	1.075.000
	Totaux pour la section A du Chapitre IV (§§ 1+2+3)				6.642.936	4.705.900

*B. — RESTAURATION DU DOMAIN PUBLIC ET ASSIMILE**§ 1. Patrimoine de l'Etat.**Routes.*

61.621 Dépenses résultant des dommages causés par la guerre aux routes de l'Etat	171.500	209.030	202.920	6.410	—
--	---------	---------	---------	-------	---

Voies Hydrauliques.

61.631 Dépenses résultant des dommages causés par la guerre à la côte, aux voies de navigation intérieure et d'écoulement, aux ports et aux voies de navigation maritime ainsi que les dépenses à résulter du chef de la démolition totale ou partielle en vue de la restauration du site ou à l'occasion de l'exécution de travaux intéressant le domaine de l'Etat, d'ouvrages militaires désaffectés, bunkers, murs antichars, etc. (avec ensevelissement éventuel) érigés sur le domaine public ou privé des provinces, communes et toutes autres administrations subordonnées ainsi que sur les propriétés appartenant aux personnes physiques ou morales privées (anciens art. 60.631, 60.632, 60.633 et 60.634)	1.020.000	—	238.488	83.128	27.000
--	-----------	---	---------	--------	--------

Bâtiments.

61.641 Dépenses résultant des dommages causés par la guerre aux bâtiments de l'Etat.	200.000	—	107.971	40.203	25.000
Totaux pour le § 1 de la section B du Chapitre IV .				129.441	52.000

*§ 2. Autres patrimoines.**Voies Hydrauliques.*

61.651 Dépenses résultant des dommages causés par la guerre aux ports et aux voies navigables concédés ou autonomes ainsi qu'aux ports et voies navigables dépendant des administrations publiques subordonnées et d'institutions similaires (anciens art. 60.651 et 60.652)	280.000	—	104.164	50.969	90.000
--	---------	---	---------	--------	--------

(In duizendtallen frank.)

TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT BETALINGSKREDIETEN					TEKSTEN	Art.
Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>	Dépenses antérieures <i>Vroegere uitgaven</i>	Autorisations 1960 <i>Machtigingen 1960</i>	Autorisations nouvelles 1961 <i>Nieuwe machtigingen 1961</i>	Plafond nouveau <i>Nieuw plafon</i>		
8	9	10	11	12	13	14
25.000	—	—	5.000	5.000	Toelagen aan de ondergeschikte openbare besturen 61.618 voor het aanleggen van parkeerruimten.	
		2.952.895	1.626.901		Totalen voor § 3 van de sectie A van Hoofdstuk IV	
		8.211.061	5.586.801		Totalen voor de sectie A van Hoofdstuk IV (§§ 1 + 2 + 3).	

*B. — HERSTEL VAN HET OPENBAAR EN ERMEDE GELIJKGESTELD DOMEIN.**§ 1. Rijkspatrimonium.**Wegen.*

209.030	136.375	42.396	15.000	193.771	Uitgaven voortvloeiend uit door de oorlogsfeiten berokkende schade aan de Rijkswegen.
---------	---------	--------	--------	---------	---

Waterwegen.

Uitgaven voortvloeiend uit door dede oorlogsfeiten berokkende schade aan de kust, aan de binnenscheepvaartwegen en de afvoerwaterwegen, aan de havens en zeescheepvaartwegen, alsmede de uitgaven die het gevolg zijn van het geheel of gedeeltelijk afbreken met het oog op het herstellen van het natuur- en stedесchoon of bij gelegenheid van het uitvoeren van werken betreffende het Staatsdomein, van buiten dienst gestelde militaire werken, bunkers, antitankmuren, enz. (met eventuele bedeling) opgericht op het openbaar of privaat domein van de provinciën, gemeenten en alle andere ondergeschikte besturen alsmede op de eigendommen die aan private natuurlijke of rechtspersonen toebehoren (vroeger art. 60.631, 60.632, 60.633 en 60.634).

Gebouwen.

173.174	48.559	46.419	30.000	124.678	Uitgaven voortvloeiend uit door de oorlogsfeiten berokkende schade aan de Staatsgebouwen.
		204.336	114.000		Totalen voor § 1 van de sectie B van Hoofdstuk IV.

*§ 2. Andere patrimonia.**Waterwegen.*

Uitgaven voortvloeiend uit door de oorlogsfeiten berokkende schade aan de in concessie gegeven of autonome havens en scheepvaartwegen alsmede aan de havens en waterwegen afhangend van de ondergeschikte openbare besturen en gelijkaardige instellingen (vroeger art. 60.651 en 60.652).

		TITRE II. — DEPENSES EXTRAORDINAIRES.		(En milliers de francs.)		
Art.	LIBELLÉS	PROGRAMME PROGRAMMA		CRÉDITS D'ENGAGEMENT VASTLEGGINGSKREDIETEN		
		Primitif <i>Oorspronkelijk</i>	Ajusté <i>Aangepast</i>	Engagements antérieurs <i>Vroegere verbintenis sen</i>	Autorisations 1960 <i>Machtigingen 1960</i>	Autorisations nouvelles 1961 <i>Nieuwe machtigingen 1961</i>
1	2	3	4	5	6	7

Urbanisme.

61.661 Travaux de réparation des dommages de guerre aux biens nécessaires à un service public ou à la poursuite d'une fin d'intérêt général, en exécution de la loi du 6 juillet 1948 — — 674.962 200.000 175.000

Reconstruction.

61.671 Indemnités de toute nature allouées aux villes, communes et établissements publics pour dommages de guerre, en exécution des lois des 8 avril, 10 mai et 10 juin 1919 et du 24 juillet 1921. 25.000 35.300 2.498 24.302 8.500

(Remboursement des pertes subies sur la négociation des obligations de la Dette publique reçues en paiement d'indemnités pour la réparation des dommages de guerre à la voirie, aux édifices civils et culturels et aux meubles considérés comme immobiliers en vertu des articles 524 et 525 du Code Civil. Il est entendu que cette compensation n'a lieu que lorsque les indemnités ont été fixées expressément ou tacitement par application de l'article 23 des lois coordonnées des 19 mai 1919 et 6 septembre 1921, et que, dès lors, les intérêts prévus par l'article 50 des mêmes lois ne sont pas dus). (Les créances arriérées peuvent être imputées sur cet article.)

Totaux pour le § 2 de la section B du Chapitre IV	275.271	273.500
Totaux pour la section B du Chapitre IV (§§ 1 + 2)	404.712	325.500
Totaux pour le Chapitre IV (A + B)	7.047.648	5.031.400

CHAPITRE V.

Autres dépenses extraordinaires.

61.691 Services rendus par l'Institut Géotechnique de l'Etat	—	—	6.973	3.000	3.000
61.692 Confection et diffusion de documents scientifiques et de propagande relatifs à l'activité du Département	—	—	6.888	3.000	3.000
59.693 Travaux d'entretien extraordinaire en vue de la résorption du chômage (pour mémoire)	—	—	50.784	3.216	—
Totaux pour le Chapitre V			9.216	6.000	
Totaux pour le Titre II — Dépenses extraordinaires du Ministère des Travaux Publics et de la Reconstruction			7.056.864	5.037.400	

(In duizendtallen frank.)

TITEL II. — BUITENGEWONE UITGAVEN.

CRÉDITS DE PAIEMENT — BETALINGSKREDIETEN					TEKSTEN	Art.
Plafond nouveau — Nieuw plafon 8	Dépenses antérieures — Vroegere uitgaven 9	Autorisations 1960 — Machtingen 1960 10	Autorisations nouvelles 1961 — Nieuwe machtingen 1961 11	Plafond nouveau — Nieuw plafon 12		
1.049.962	405.724	295.000	180.000	880.724	13	14

Stedebouw.

Werken tot herstel van de oorlogsschade aan de 61.661 goederen noodzakelijk voor een openbare dienst of voor het nastreven van een doel van algemeen nut, in uitvoering van de wet van 6 juli 1948.

35.300	2.498	16.302	5.000	23.800
--------	-------	--------	-------	--------

Vergoedingen van alle aard toegekend aan de steden, 61.671 gemeenten en openbare inrichtingen voor oorlogsschade ter uitvoering van de wetten van 8 april, 10 mei en 10 juni 1919 en van 24 juli 1921.

(Terugbetaling van de verliezen welke zij ondergaan hebben op de verhandeling van obligatien der Rijkschuld ontvangen ter vergoeding van oorlogsschade aan wegen, aan burgerlijke en eredienstgebouwen en aan roerende goederen, beschouwd als onroerende goederen, krachtens artikelen 524 en 525 van het Burgerlijk Wetboek. Het is wel verstaan dat die compensatie slechts gedaan wordt wanneer de vergoedingen zullen vastgesteld zijn, hetzij uitdrukkelijk of stilzwijgend, bij toepassing van artikel 23 der samengeschakelde wetten van 19 mei 1919 en 6 september 1921 en dat bijgevolg de bij artikel 50 derzelfde wetten voorziene interessen niet verschuldigd zijn.). (De achterstallige schuldborderingen zullen op dit artikel mogen aangerekend worden.)

363.044	235.000
567.380	349.000
8.778.441	5.935.801

Totalen voor § 2 van de sectie B van Hoofdstuk IV.

Totalen voor de sectie B van Hoofdstuk IV
(§§ 1 + 2).

Totalen voor Hoofdstuk IV (A + B).

HOOFDSTUK V.

Anderen buitengewone uitgaven.

12.973	4.156	3.307	2.000	9.463
12.888	4.192	4.918	2.000	11.110
54.000	—	54.000	—	54.000
		62.225	4.000	
		8.883.680	5.972.251	

Diensten bewezen door het Rijksinstituut voor 61.691 Grondmechanica.

Opmaken en verspreiden van wetenschappelijke en 61.692 propagandaschriften betreffende de activiteit van het Departement.

Buitengewone onderhoudswerken ter bestrijding 59.693 van de werkloosheid (pro memorie).

Totalen voor Hoofdstuk V.

Totalen voor Titel II — Buitengewone uitgaven van het Ministerie van Openbare Werken en van Wederopbouw.

TITRE III. — ORGANISMES D'INTERET PUBLIC.
TITEL III. — INSTELLINGEN VAN OPENBAAR NUT.
FONDS DES ROUTES. — WEGENFONDS.

4. RECETTES.		(En milliers de francs. — In duizendtallen frank.)			4. ONTVANGSTEN.	
Art.	LIBELLES	1961 par article <i>per artikel</i>	1960 présumées <i>vermoedelijke</i>	1959 effectuées <i>gedane</i>	TEKSTEN	Art.
CHAPITRE 41.						
411.01	Produit de ventes	4.000	1.000	3.650	Oppbrengst van verkoopingen	411.01
02	Produit des démolitions	500	1.000	335	Oppbrengst van afbraken	02
05	Récupération de paiements indus (pour mémoire)	—	—	116	Terugvordering van niet verschuldigde uitbetalingen (pro memorie).	05
06	Produit des locations	500	500	672	Oppbrengst van verhuuringen	06
10	Produit des pénalités et retenues pour retard appliquées aux adjudicataires	900	1.900	643	Oppbrengst der boeten en kortingen wegens te late oplevering aan de aannemers toegepast.	10
11	Produit des mesures d'office	100	100	—	Oppbrengst der maatregelen van ambtswege.	11
413.01	Intérêts sur placements :				Interesten op beleggingen :	413.01
a)	Intérêts des fonds disponibles (pour mémoire)	—	—	6	a) Interesten van beschikbare gelden (pro memorie);	
b)	Intérêts des certificats de trésorerie et autres placements (pour mémoire)	—	—	5.221	b) Interesten van Schatkistcertificaten en andere beleggingen (pro memorie).	
Totaux pour le Chapitre 41 . . .		6.000	4.500	10.643	Totalen voor Hoofdstuk 41.	
CHAPITRE 44.						
442.02	Produit des emprunts à moyen terme	2.500.000	2.500.000	2.500.000	Oppbrengst der leningen op halflange termijn.	442.02
444.01	Récupération du coût de travaux et expropriations exposé pour compte de tiers	1.000	1.000	349	Recuperatie der kosten van werken en onteigeningen aangegaan voor rekening van derden.	444.01
02	Réalisation de placements (pour mémoire)	—	—	1.100.000	Realisatie van beleggingen (pro memorie).	02
05	Remboursement sur avances récupérables consenties à ou pour compte de tiers	1.000	1.000	—	Terugbetaling op verhaalbare voor- schotten toegestaan aan of voor rekening van derden.	05
Totaux pour le Chapitre 44 . . .		2.502.000	2.502.000	3.600.349	Totalen voor Hoofdstuk 44.	
CHAPITRE 45.						
450.01	Interventions de l'Etat :				Tussenkomsten van de Staat :	450.01
a)	A fonds perdus	657.624	574.687	455.937	a) Niet terugvorderbaar.	
Totaux pour le Chapitre 45 . . .		657.624	574.687	455.937	Totalen voor Hoofdstuk 45.	
CHAPITRE 49.						
490.01	Versement d'arrhes	25.000	—	—	Storting van voorschotten	490.01
03	Fonds en souffrance	4.376	1.063	4.035	Liggende gelden	03
Totaux pour le Chapitre 49 . . .		29.376	1.063	4.035	Totalen voor Hoofdstuk 49.	
Totaux pour les Recettes . . .		3.195.000	3.082.250	4.070.964	Totalen voor de Ontvangsten.	

FONDS DES ROUTES. — WEGENFONDS.

5. DEPENSES.		(En milliers de francs. — In duizendtallen frank.)			5. UITGAVEN.	
Art.	LIBELLES	1961 par article <i>per artikel</i>	1960 prévues <i>voorzien</i>	1959 réelles <i>werkelijke</i>	TEKSTEN	Art.
CHAPITRE 51.						
511.02 Rémunérations du personnel de complément		7.000	3.000	1.832	Bezoldigingen van het aanvullend personeel.	511.02
04 Charges sociales dérivant de la législation sociale. — Part patronale	732	382	—	Sociale lasten voortspruitend uit de sociale wetgeving. — Patroonsaandeel.	04	
06 Service social	50	50	—	Sociale dienst	06	
07 Formation professionnelle	100	—	—	Beroepsvervoering	07	
08 Indemnités couvrant des charges réelles	50	—	18	Vergoedingen die werkelijke lasten dekken.	08	
512.03 Organes de contrôle de l'Etat	18	18	18	Controleorganen van de Staat	512.03	
513.01 Représentation, réceptions et autres dépenses de même nature	50	50	25	Representatie, recepties en andere uitgaven van dezelfde aard.	513.03	
02 Déplacements	1.000	1.000	212	Verplaatsingen	02	
Totaux pour le Chapitre 51	9.000	4.500	2.105	Totalen voor Hoofdstuk 51.		
CHAPITRE 52.						
521.01 Loyer des locaux, contributions toncières et charges complémentaires	50	50	—	Huur van lokalen, grondbelastingen en bijkomende lasten.	521.01	
02 a) Location de matériel et de mobilier	10	10	—	a) Huren van materieel en meubilair;	02	
b) Location de voitures automobiles	10	10	—	b) Huren van autorijtuigen.		
03 Entretien et réparation des locaux	10	10	—	Onderhoud en herstel van lokalen	03	
04 a) Entretien et réparation du matériel et du mobilier	10	10	1	a) Onderhoud en herstel van materieel en meubilair;	04	
b) Entretien et réparation des véhicules automoteurs propriété de l'organisme	20	20	—	b) Onderhoud en herstel van motorvoertuigen, eigendom van de instelling.		
05 Assurances	5	5	—	Verzekeringen	05	
06 Impôts, taxes communales et provinciales	5	5	—	Belastingen, gemeente- en provincietaxen.	06	
07 Produits de consommation :				Verbruiksvoorbrengselen :	07	
a) Combustibles				a) Brandstoffen;		
b) Energie électrique	20	20	—	b) Electrische energie;		
c) Eau				c) Water;		
d) Gaz				d) Gas.		
522.01 Frais de bureau généralement quelconques	1.000	1.000	892	Allerhande bureauonkosten	522.01	
523.01 Frais généralement quelconques de publications, propagande et publicité	250	250	23	Allerhande kosten van publicaties, propaganda en publiciteit.	523.01	
524.01 Honoraires d'avocats, d'experts, d'avoués, d'huissiers (y compris les avances provisionnelles), frais de justice, dommages-intérêts, intérêts de retard, amendes, etc.	1.000	100	1.840	Honoraria van advocaten, experten, pleitbezorgers, deurwaarders (met inbegrip van de provisionele voorstellen), gerechtskosten, schade en interesten, nalatigheidsinteresten, boeten, enz.	524.01	
525.01 Intérêts sur emprunts (non limitatif)	492.596	448.715	303.916	Interesten op leningen (niet limitatief)	525.01	
02 Courtages et frais	115.000	115.000	82.838	Makelaarslonen en kosten	02	
526.03 Frais de transport	10	10	3	Vervoerkosten	526.03	
04 Indemnités diverses (pour mémoire)	—	100	—	Diverse vergoedingen (pro memorie).	04	
05 Autres dépenses pour prestations, travaux et services divers par tiers	5.000	5.000	6.273	Andere uitgaven voor prestaties, werken en diverse diensten door derden.	05	
06 Charges généralement quelconques relatives à la mise en location temporaire de biens (impôts, entretien, réparation, etc.)	30	30	12	Allerhande lasten betreffende het tijdelijk verhuren van goederen (belastingen, onderhoud, herstelling, enz.)	06	
Totaux pour le Chapitre 52	615.026	540.345	395.798	Totalen voor Hoofdstuk 52.		

FONDS DES ROUTES. — WEGENFONDS.

5. DEPENSES.		(En milliers de francs. — In duizendtallen frank.)			5. UITGAVEN.	
Art.	LIBELLES	1961 par article per artikel	1960 prévues voorziene	1959 réelles werkelijke	TEKSTEN	Art.

CHAPITRE 53.

HOOFDSTUK 53.

533.01 Dépenses particulières proprement dites :					Eigenlijke bijzondere uitgaven :	533.01
Crédits d'engagement	3.000.000	2.500.000	2.400.901		Vastleggingskredieten.	
Crédits de liquidation	1.300.000	2.300.000	2.103.596		Vereffeningskredieten.	
534.02 Remises de retenues pour retard et pénalités (non limitatif)	100	100	567		Kwijtscheldingen van korting en boeten (niet limitatief).	534.02
Totaux pour le Chapitre 53 :					Totalen voor Hoofdstuk 53.	
a) Crédits d'engagement	3.000.000	2.500.000	2.400.901		a) Vastleggingskredieten;	
b) Crédits de liquidation	1.300.100	2.300.100	2.104.163		b) Vereffeningskredieten.	

CHAPITRE 55.

HOOFDSTUK 55.

550.02 Mobilier :					Roerende goederen :	550.02
a) Acquisitions nouvelles	100	100	—		a) Nieuwe aankopen.	
03 Machines :					Machines :	03
a) Acquisitions nouvelles	100	100	19		a) Nieuwe aankopen.	
04 Matériel :					Materieel :	04
a) Acquisitions nouvelles	50	50	—		a) Nieuwe aankopen.	
05 Véhicules automobiles :					Autovoertuigen :	05
a) Acquisitions nouvelles	100	100	—		a) Nieuwe aankopen.	
09 Divers	100	100	—		Diverse	09
Totaux pour le Chapitre 55	450	450	19		Totalen voor Hoofdstuk 55.	

CHAPITRE 56.

HOOFDSTUK 56.

560.01 Amortissements d'emprunts (non limitatif)	165.028	155.972	154.861		Delgingen van leningen (niet limitatief)	560.01
08 Avances consenties à ou pour compte de tiers	55.000	55.000	29.268		Voorschotten toegestaan aan of voor rekening van derden.	08
Totaux pour le Chapitre 56	220.028	210.972	184.129		Totalen voor Hoofdstuk 56.	

CHAPITRE 59.

HOOFDSTUK 59.

590.01 Affectation des arrhes (non limitatif)	25.000	—	—		Aanwendung van voorschotten (niet limitatief).	590.01
03 Affectation des fonds en souffrance (non limitatif)	4.376	1.063	4.033		Aanwendung van liggende gelden (niet limitatief).	03
Totaux pour le Chapitre 59	29.376	1.063	4.033		Totalen voor Hoofdstuk 59.	
Totaux pour les Dépenses :					Totalen voor de Uitgaven.	
a) Crédits d'engagement	3.000.000	2.500.000	2.400.901		a) Vastleggingskredieten;	
b) Crédits de liquidation	2.173.980	3.057.430	2.690.247		b) Vereffeningskredieten.	